

Читайте книги Л. Дж. Эндриус:

Цикл «Разрушенное королевство»:

Трилогия о Северном Королевстве:

Проклятие теней и шипов
Двор льда и пепла
Корона крови и руин

Трилогия о Восточном Королевстве:

Ночь масок и ножей
Игра ненависти и лжи
Танец королей и воров

Цикл «Королевство вечных морей»:

Король Вечности
Королева Вечности

Продолжение следует...



Л. ДЖ. ЭНДРЮС



КОРОЛЕВА ВЕЧНОСТИ



Freedom

Москва
2026

УДК 821.111-312.9(73)

ББК 84(7Coe)-44

Э64

LJ Andrews

The Ever Queen

Copyright © 2024 by LJ Andrews

“The Ever Queen Bonus Scene” by LJ Andrews copyright © 2025

by Victorious Publishing, LLC

Публикуется по договоренности с автором и его литературными агентами,
Donald Maass Literary Agency (США) через Игоря Корженевского от лица
Агентства Александра Корженевского (Россия)

Оформление обложки *Letter Elfa*

Внутреннее оформление *пинч*

Эндрюс, Л. Дж.

Э64 Королева Вечности / Л. Дж. Эндрюс ; [перевод
с английского К. Юркаловой]. — Москва : Эксмо,
2026. — 576 с. — (Young Adult. Королевство вечных
морей. Тёмное фэнтези Л. Дж. Эндрюс).

ISBN 978-5-04-216083-7

Певчая птичка

Враги похитили ее, отняли у Эрика, завладевшего ее сердцем. Они считают Ливи слабой — ничтожной пешкой в своих гнусных играх. Но им еще предстоит узнать, на что способна Королева Вечности.

Пусть тешат себя иллюзией победы — сердце Ливи отдано прекрасному чудовищу, и она не остановится, пока не вернется в его объятия.

Змей

Они умрут за то, что прикоснулись к ней.

Его сердце принадлежит этой дивной птичке, которая освободила его, спасла из заточения в собственном королевстве. Эрик идет за ней, и он не прекратит поиски, пока не отыщет Ливи и пока кровь похитителей не прольется у ее ног.

УДК 821.111-312.9(73)

ББК 84(7Coe)-44

© Юркалова К., перевод на русский
язык, 2025

© Оформление. ООО «Издательство
«Эксмо», 2026

ISBN 978-5-04-216083-7



Краткий обзор первой книги «Король Вечности»

Дорогие читатели, с возвращением в Вечные моря. Сюжет второй книги продолжается с того места, на котором мы остановились в «Короле Вечности», но прежде чем мы начнем, стоит напомнить несколько важных деталей из предыдущей части.

Вален Ферус, король фейри Ночного народа, повелитель земли, убил отца Эрика, Торвальда, двадцать лет назад. Погибший Король Вечности совершил нападение на одного из членов семьи Валена, после того как выяснилось, что Эрик подвергся жестокому издевательствам во время похищения земными фейри, в результате чего одна его нога была искалечена, а сам мальчик получил множественные шрамы. Король Ночного народа убил Короля Вечности за совершённое им нападение.

Спустя десять лет после смерти Торвальда земные и морские фейри столкнулись в Великой войне, в ходе которой земные фейри одержали победу.

Ливия Ферус, дочь повелителя земли, тайком от своего народа пробиралась к тюремной камере юного короля Королевства Вечности и читала ему сказки о Певчей птичке и Змее, сумевших, несмотря на все различия, подружиться. В конечном счете мальчик Эрик был изгнан в Королевство Вечности, а между мирами поставили непреодолимые барьеры, называемые Бездной.

Проходит еще десять лет, и Ливия, прикоснувшись к поставленным заслонам, невольно освобождает Короля Вечности. Эрик и его команда нападают на форт земных фейри и похищают Ливию, чтобы воспользоваться ею в качестве рычага давления на Валена Феруса, поскольку тот, по мнению Эрика, обладает утраченной силой мертвого короля Торвальда.

Магия хаоса, текущего в жилах Ливии, способна исцелять почву, и вскоре она начинает возрождать земли Королевства Вечности, охваченные болезнью под названием Тьма. После Эрик с помощью леди Нарзы, своей бабушки и владычицы морских ведьм, обнаруживает, что в крови Ливии действительно заключена сила, которая когда-то принадлежала его покойному отцу, но не все так просто, как он предполагал.

Выясняется, что Ливия, разбив мощный талисман в одну из ночей, когда она приходила читать Эрику сказку после окончания войны, высвободила магию, связавшую сердечными узами принцессу земных фейри и юного Короля Вечности.

Занимаясь исцелением Королевства Вечности, Ливия находит свое место среди морских фейри. Она заводит дружбу с Селин Тайдкаллер, одинокой девушкой, плавающей на Вечном корабле, и Сьюэллом, служившим на корабле поваром.

Гэвин Дробитель Костей (или Гэвин Искатель, если о нем говорит Эрик) является лордом Дома Костей и одним из самых доверенных людей Эрика, помимо Селин, Ларссона Хранителя Костей и его кузена Тэйта. Гэвин

и Эрик намереваются вновь запечатать Бездну, чтобы люди Ливии не умирали в тщетных попытках вернуть ее.

Тем временем чем дольше Эрик и Ливия общаются, тем сильнее они влюбляются друг в друга. Однако некоторые открыто презирают Короля Вечности. Наемные убийцы покушаются на жизнь Эрика и пытаются похитить Ливию, а после вознамерились даже убить, но благодаря своим крепким сердечным узам Эрик и Ливия выживают после нападения.

Вскоре во время попытки Гэвина закрыть Бездну кузену Ливии Алексию удастся зацепиться за костяного лорда, прежде чем тот успевает воспользоваться своей способностью превращаться в воду, и Алек оказывается на пороге смерти, поскольку бушующие течения Бездны едва не разрывают его.

Используя свою исцеляющую песню, Эрик спасает Алексию, и Ливия узнаёт, что Король Вечности уже не в первый раз помогает ее семье. Во время войны Эрик также вылечил Тора (близкого друга ее дяди Сола), чтобы отплатить Стигу, воину земных фейри, защитившему его, когда он, будучи еще маленьким ребенком, попал в плен.

Постепенно вражда превращается в стремление к достижению мира между земными и морскими фейри. Ливия показывает и объясняет кузену свое новое место в Королевстве Вечности, надеясь, что Алексей поддержит Эрика, когда они попытаются склонить ее отца принять короля Королевства Вечности.

Желая доказать, что Ливия принадлежит ему и Королевству Вечности, Эрик коронует девушку, провозглашая ее перед своим народом первой Королевой Вечности, которая равна королю.

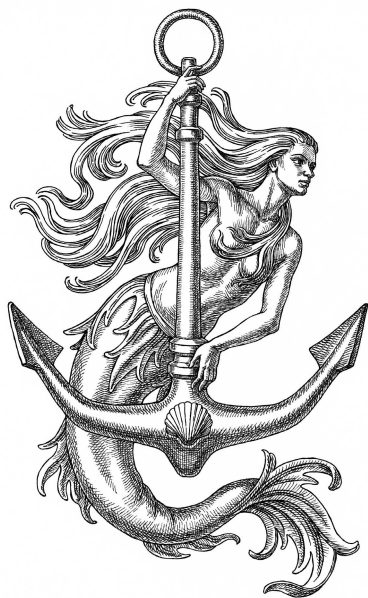
Вместе они собираются вернуться к народу Ливии как король и королева и составляют планы по воссоединению земных фейри и морских королевств в качестве союзников. Прежде чем они успевают отплыть, Ларссон



Л. ДЖ. ЭНДРЮС

предает их всех, объявляет себя сводным братом Эрика и намеревается отобрать кровавую корону. Ливия, попав на борт корабля в плен к Ларссону, узнаёт еще одного знакомого, ставшего предателем.

В отчаянной попытке найти ее Эрик приказывает Гэвину начинать искать девушку в Вечных морях, а сам отправляется в рискованное плавание через Бездну и возвращается в страну своих врагов. Тэйт, Алексей и Эрик попадают в засаду, устроенную Джоном, принцем земных фейри. Книга заканчивается эпизодом, где Джонас сообщает Эрику, что тот будет доставлен к Валену Ферусу, от руки которого встретит свой конец.





ПРОЛОГ

В тот день

Его судьба была уже давно предрешена. Впрочем, мальчик и сам прекрасно понимал, что именно так сложится его история, поскольку для проигравших в войне не существовало иного исхода.

За спиной мальчика ласковая вода омывала каменистый берег, а путь к родному дому преграждали выстроившиеся грозные воины. В грязные штаны, скрывавшие разбитые в кровь колени, глубоко вьелся влажный песок, но долетевший холодный морской бриз принес долгожданное облегчение, позволившее мальчику вдохнуть полной грудью.

Закончились бессонные ночи, проведенные в тесной камере из каменных стен, навевавших дикий ужас. Сейчас ему предстояло встретиться лицом к лицу со своей участью.

Поблизости от него находился второй мальчик, ожидавший такого же приговора. Мальчик, которого юному королю надлежало бы ненавидеть, однако тот не в силах был всецело презирать другого молодого морского фей-

ри. Очередная ошибка, пополнившая бесконечный список неудач, которых впредь следует избегать ради отца, мечтавшего о достойном наследнике.

Теперь единственное, что напоминало о родном доме, — это находившийся рядом побитый и грязный второй мальчик.

Прочие люди их королевства уже давно сбежали на своих аляповатых кораблях, построенных из костей и мягкого дерева, с черными и синими парусами. Осознав, что битва проиграна, они растворились в бушующих приливах.

Юный король испытывал неподдельный страх, наблюдая за стоявшими на берегу свирепыми воинами, боялся их прикрепленных к поясам клинков и следов крови под ногтями. Однако исходящая от него некая сила заставляла этих же воинов сторониться мальчика-короля, и каждый ловил на себе его озлобленный взгляд, словно тот в любое мгновение мог наброситься на них. Мальчик страшился их, равно как и земные фейри опасались его.

Слушая, как короли и королевы вражеских королевств выносят приговор второму морскому фейри, молодой король крепко сжимал побитыми пальцами свой новый небольшой амулет. Девочка ненароком придала ему те достоинства, которых он был явно лишен. Серебро — это еще громко сказано, а маленькая ласточка, с большой вероятностью, была отлита из мягкого олова.

И все же с того самого момента, как его маленькая Певчая птичка улетела сквозь высокую траву, юный король невольно цеплялся за ее прощальный подарок. Жгучая ненависть клокотала в крови подобно яду, но... он никак не мог отбросить навязчивые мысли о маленькой птичке, рассказывавшей ему чудесные сказки темной ночью.

Всего один взгляд. Еще один последний взгляд. Хотелось украсть у девочки хотя бы еще один, прежде чем он навсегда окажется заточенным в собственном коро-



левстве. Но стоило мальчику поднять глаза, как перед ним предстал враг, измученный войной, но по-прежнему смертельно опасный и облаченный во все черное.

Темные глаза короля фейри, способного согнуть камень, завладевали им, будто ночь поглотила заходящее за горизонт солнце. Возможно, вместо изгнания повелитель земли без раздумий окрасит песок ядовитой кровью.

— Не тебе бросать мне вызов, мальчик, — спокойно произнес вражеский король.

Вызов. Вот и вся цель прибытия морского короля в земные королевства. Он, как последний глупец, посрамил свое королевство. Краткий миг сострадания, одна исцеляющая песня, подаренная умирающему врагу, и все приложенные старания ради отца вернуть утраченную много лет назад власть пошли насмарку.

— Видимо, моя удача была занята более важными делами, — вот и все, что ответил молодой король.

Всепоглощающий страх сковал душу, но он не собирался демонстрировать его. Слабость не имела ничего общего с Королями Вечности, поэтому мальчик гордо вскинул подбородок, ожидая удара той же страшной, смертоносной секиры, что разрубила сердце его отца.

Когда повелитель земли опустился на одно колено, оказавшись с ним нос к носу, по спине мальчика пробежала неприятная крупная дрожь.

Зачем победившему королю снисходить до положения побежденного?

Повелитель земли способен запросто свернуть мальчику шею, однако следующие слова прозвучали мягким, почти добродушным голосом:

— Ты можешь остаться здесь. Мы будем рады видеть тебя среди наших людей, и ты сможешь по-прежнему возглавлять свой народ, если захочешь. Здесь есть короли и королевы, готовые направить тебя.

Остаться? Отец его Певчей птички, враг, которого он пришел убить, просил его... остаться?

Стремительнее звезды, падающей в ночном небе, мальчик бросил взгляд через плечо вражеского короля. Она стояла рядом со своей бледной как иней матерью. На девочке было надето красивое зеленое платье, а золотая цепочка обвивала изящные темные локоны. Этот наряд разительно отличался от простых ночных платьев, спрятанных под огромными меховыми накидками, в которые она облачалась, когда тайком пробиралась к его камере.

Сапфировые глаза перехватили его мимолетный взгляд, и мальчик глубоко в груди испытал незнакомое чувство, никогда еще не ощущавшееся до этой встречи.

Остаться. Верно, он мог бы остаться и продолжить слушать ее рассказы, пока... другие короли управляли бы им. Новый Харальд или Торвальд собственноручно создали бы из него удобного короля — вот что скрывалось в столь заманчивом предложении.

Изогнув губы в жестокой усмешке, мальчик обратился к врагу:

— Я знаю, что означает наставление королей, повелитель земли, — огрызнулся он.

— Я не твой дядя, мальчик. И не твой отец.

Боги, неужели он умеет читать мысли? Мальчик затаил дыхание, не зная, что ответить, пока его заклятый враг, который вот-вот должен был перерезать ему горло, снова заговорил, понизив голос.

Слова прозвучали еще мягче, еще добрее, словно повелитель земли узнал секрет, уловил его необъяснимую связь с маленькой птичкой, державшейся рядом с матерью. Казалось, повелитель земли совсем не против дружбы между Змеем и Певчей птичкой.

— Оставайся, Эрик Бладсингер, — промолвил он. — Здесь есть те, которым от этого станет только лучше.

И вновь мальчик не удержался и бросил мимолетный взгляд на девочку. *Лучше*. А стало бы ей лучше, останься он в ее мире? Вряд ли, однако сердце разрывалось на



Л. ДЖ. ЭНДРЮС

куски, моля остаться здесь. Больше всего на свете ему хотелось вычеркнуть из памяти нескрываемое презрение отца, отказаться от поглотившей его волю ненависти и никогда не расставаться с маленькой птичкой и ее историями.

Однако ненависть — весьма переменчивое чувство. Необъяснимая потребность и желание могли быть сведены на нет внезапно возникшим отвращением и страхом.

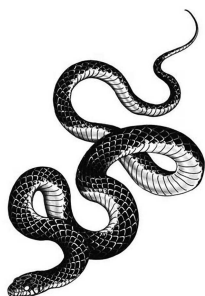
И мальчик избрал свой конец, решив не оставаться там, где певчие птицы заливисто распевают свои песни, а поклялся пролить кровь на месте, где сейчас враг предлагает мир. Мальчик позаботился о том, чтобы у повелителя земли не оставалось другого выбора, кроме как запереть его.

Пока жестокие приливы обрушивались на голову юного Короля Вечности, пока бурные потоки заглатывали его, возвращая после затяжной войны домой, он не переставал думать о ней.

Разум не покидала мысль, что однажды он найдет способ закончить начатую сказку на земле своих врагов и избавит ее от вражеского короля, ведь, как тот уже понял, она не была его.

Она всегда будет принадлежать только Королю Вечности.





ГЛАВА 1

Змей

Ради Ливии.

Пока тело вновь принимало на себя очередные увесистые пинки и нескончаемые удары от воинов земных фейри, ее имя неустанно звучало в моей голове.

Я обязан выжить ради нее и вернуться на Вечный корабль, чтобы спасти свою королеву. Единственное, что требовалось сделать, — это продержаться достаточно долго, чтобы дать Алексию возможность объясниться.

Джонас, принц одного из королевств земных фейри, злобно ухмылялся, наблюдая за работой своих людей, запихивающих мне в рот грязный кусок кожи. Я невольно сглотнул, почувствовав затхлый вкус, словно его засунули в насквозь пропитанные потом штаны, а после запекли под палящим солнцем.

Джонас крепко схватил меня за руки и заставил подняться. В это же мгновение в раненом боку разожглось пламя, яростно пожиравшее изнутри кости.

— Пошлите сигнал береговой страже, — приказал Джонас. — В приливах их может быть еще больше.

